

Diccionario Italiano, E Portuguez

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

M - Z

Sá, Joaquim J.

Lisboa, 1774

STU

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61032](#)

Striscio. no fig. Cahida , ruina , estrondo , que faz huma coufa ao cahir.
Striscio. Risco , corrente , rego , que faz a agua , quando vai correndo.
STROZZA. f. f. Goela , garganta , conducto , ducto , por onde passão os alimentos da boca ao estomago.
Strozza. Espécie de huns instrumentos , por onde se repurificão os metaes.
STROZZAMENTO. f. m. Degollaçao , estrangulaçao ; a accão de degollar.
STROZZARE. v. a. Degollar , estrangular , eiganar , suffocar.
STROZZARSI. v. n. p. Degollar-se , estrangular-se , eiganar-se , suffocar-se.
STROZZATO. adj. m. TA. f. Degollado , estrangulado , eiganado , suffocado.
Vaso strozzato. Vaso , que tem o gargalo estreito , apertado.
Vestimento strozzato. Vestido apertado demaziadamente.
STROZZATOJO adj. m. TÓJA. f. Que estrangula , que degolla.
Safine strozzatoje. Qualidade de ameixas de sabor apero , e acerbo.
Vaso col collo strozzatojo. Vaso , que tem o gargalo estreitissimo , e a boca larga.
STROZZATURA. f. f. Degollaçao , estrangulaçao , suffocação , eiganadura ; a accão de degollar.
Strozzatura. Estreiteza , que tem os vasos no gargalo.
STROZZIÈRE. f. m. Falcoiro , o que amanca , e domestica as aves de rapina , que servem para a caça.
STROZZÙLE. v. STROZZA. Garganta , goela.
STRUFFO. f. m. Esfregão , panno , rodilha , ou outro instrumento , com que se esfrega , e se lava a louça quando está cuja.
STRÜFFOLO. v. STRUFFO. BATTUFFOLO.
Strüffolo. Multidão confusa de coufas.
STRUGGENTE. p. a. m. f. Que destroe , destruindo.
Struggente. Que derrete , que funde , derretendo.
STRÜGGERE. v. a. Derreter , fundir , desfazer , dissolver , fazer líquido , liquidar.
Struggere. no fig. Fazer , consumir , derreter.
Struggere. Destruir , consumir.
STRUGGERSI. v. n. p. Derreter-se , fundir-se , desfazer-se , liquidar-se , dissolver-se , fazer-se líquido.
Struggeri. Destruir-se , consumir-se.
Struggeri. no fig. Derreter-se , morrer , desfazer-se , consumir-se.
Struggeri per la lontananza d'uno. Ter huma vivissima saudade por causa da ausencia de alguém : *Desiderio alicujus tabescere.*
Mi strugo come il sale nell' acqua. Derreto-me , defaço-me como o sal na agua : *Cor guttatum tabescit ; quasi in aquam salem indideris.*
Struggeri d'amore. Desfazer-se em amor , amar apaixonadíssimamente alguém : *Amore alicujus tabescere.*
Struggeri di sete. Morrer com sede , ter huma insaciavel sede , estar secco á sede.
Struggeri piangendo. Desfazer-se , derreter-se em lagrimas , chorar rios , e rios de lagrimas : *Confici lacrymis.*
STRUGGIMENTO. f. m. Liquidação , derretimento ; a accão de liquidar , ou de se liquidar.
Struggimento. Consumição ; a accão de consumir , ou de se consumir.
Struggimento. Destrução , ruina , mortandade , carnagem , morte de muitos.
Perchè l' uomo superbo è struggimento delle case , della Città , e del Reami. Porque o homem soberbo he ruina das casas , da Cidade , e dos Reinos.
Grandissimo struggimento di tutti i beni. Grandissima destruição de todos os bens.

Struggimento. Impaciencia , falta de sofrimento , enfado , paixão , molestia , que causa o esperar.
Struggimento. Desejo intenso , appetite , cubica grande.
STRUGGITORE. v. m. Destruidor , arruinador ; o que destroe , e arruina.
STRUGGITRICE. v. f. Destruidora , arruinadora ; a que destroe , e arruina.
STRUÍRE. v. INSTRUÍRE. Instruir , informar.
STRUÍTO. v. INSTRUÍTO. Instruido , informado.
STRUMA. v. SCROFOLA. Tumor aquoso em as glandulas.
STRUMENTACCIO. peior. DI STRUMENTO. Mio , vil instrumento.
STRUMENTALE. adj. m. f. Instrumental , que tem lugar de instrumento , que serve de instrumento. Termo Filosófico.
Musica strumentale. Musica instrumental , Musica dos instrumentos.
Formula strumentale. Formula instrumental , de que usão os Notarios , os Tabellaires , os Escrivães.
STRUMENTALMENTE. adv. Instrumentalmente , por virtude instrumental. Termo Filosófico.
STRUMENTARIO. adj. m. RIA. f. v. STRUMENTALE.
STRUMENTINO. dim. m. DI STRUMENTO. Instrumentozinho , pequeno instrumento.
STRUMENTO. f. m. Instrumento , aquillo , com que , ou por meio do que nos operamos alguma coufa ; o que serve a huma coufa para produzir o seu efecto.
Instrumento. Instrumento de Musica , que serve para produzir alguma harmonia.
Instrumento. Instrumento , contrato , escritura pública.
Instrumento. Instrumento , máquina.
STRUMIA. f. f. Qualidade de planta.
STRUMO. v. STRUMIA.
* **STRUPOARE.** v. STUPRARE. Forçar , desvirgar , deflorar huma virgem.
* **STRUPO.** f. m. Estupro , desvirgamento , defloração de huma virgem.
STRUTTO. f. m. Manteiga de porco , banha de porco.
STRUTTO. adj. m. TA. f. Liquidado , derretido , dissolvido , feito líquido.
Strutto. Arruinado , destruído.
Ristorava quelle Provincie strutte per loro disordine. Restaurava aquellas Provincias arruinadas pela sua desordem.
Strutto. Consumido , magro , cuberto de magreza.
Strutto. He hum nome adjectivo participio de Struggeri.
STRUTTURA. f. f. Extructura , fábrica , construcção , qualidade de hum edificio , maneira de que está formado.
Strutura. no fig. Extructura , forma , construcção de qualquer outra coufa.
STRUTTURATO. adj. m. TA. f. Fabricado , construído , formado com extructura.
Strutturato. Construído , edificado : simplesmente saltando-se.
STRUZIONE. f. f. Ruina , destruição , estrago.
STRUZZO. v. STRÜZZOLO.
STRÜZZOLO. f. m. Abestruz , ou Avestruz , ave grande , que tem as asas curtas , e muito estimável pelas suas penas.
Ventre di struzzolo. Grande comilão ; pessoa , que come muito. Termo popular : *Heltuo.*

S TU

* **STU.** Voz sincopada de SEI TU. Tu es.
STUCCARE. v. a. Estucar , cubrir , tapar , guarnecer hum tecto , ou outra qualquer parte de hum edificio com estuque.
Arte di stuicare. Arte de estucar , de fazer estuque.
Stuccare. Causar nauæa , fastio com a demaziada ficedade.

Stuc-

- Stuccare.** no fig. Causar náusea, fastio; o que se diz de outra qualquer cousa, desgostar.
- STUCCATO.** adj. m. TA. f. Estucado, cuberto, tapado, guarnecido de estuque.
- Stuccato.** Desgostado, enfatizado com a demasiada saudade, que tem náusea, e tédio. Assim no sent. comum, como no particular.
- STUCCATORE.** v. m. Estucador; o que trabalha em estuque.
- Far l'arte di stuccatore.* Fazer, exercitar a arte de estucador.
- STUCCATURA.** s. f. Estuque, obra de estuque; a ação de estucar.
- STUCCHEVOLARE.** v. a. Desgostar, enfatizar, enfadar, molestar, importunar.
- STUCCHÈVOLE.** adj. m. f. Enfadonho, molesto, fastidioso, pezado, desgostoso, importuno, cansado.
- STUCCHEVOLEZZA.** f. f. Desgosto, molestia, enfado, cansaço; o abstrato de enfadonho.
- STUCCHEVOLISSIMO.** sup. m. MA. f. Muito enfadonho, molestíssimo, muita desgostoso, pezadíssimo, muito pezado, muito cansado, fastidiosíssimo, muito tedioso.
- STUCHEVOLMENTE.** adv. Enfadonamente, com molestia, odiosamente, com fastio, pezadamente.
- STUCCHIO.** s. m. Estojo, caixa, onde se tem os pentes.
- STUCCIO.** s. m. Estojo, bainha, caixa, em que se mette, e se traz alguma cousa.
- STUCCO.** s. m. Estuque, qualidade de algramassa, que he huma composição de cal, e de pós de marmore branco, com que se fazem figuras, e ornatos de efatura: *Marmoratum, albatum opus.*
- STUCCO.** adj. m. CA. f. Enfatizado, desgostado, saído, molestando, enfadado, cheio de tédio.
- STUDENTE.** pi. a. m. f. Estudante, escolar, que estuda, estudando.
- * **STUDIAMENTO.** s. m. Estudo, aplicação ás Sciencias.
- STUDIANTE.** v. STUDENTE.
- STUDIANTELLO.** dim. m. DI STUDIANTE. Estudantinho, mão estudante.
- STUDIANTUZZO.** dim. m. DI STUDIANTE. v. STUDIANTELLO.
- STUDIARE.** v. a. Estudar, aprender os princípios das Artes, e das Sciencias, aplicar-se ao estudo das Sciencias.
- Studiar sotto qualcuno.* Estudar com alguém, ser seu discípulo no estudo das Sciencias: *Aliquem audire: aliquo uti Magistro, & Doctore.*
- Studiare.* Geralmente fallando-se. Estudar, empregar-se, ocupar-se, aplicar-se a alguma cousa.
- Studiare la Lingua Greca con tutto lo spirito.* Estudar a Lingua Grega com todo o espirito: *Admoveare acumen chartis Gracis.*
- Studiare la Legge.* Estudar Direito: *Operam dare Juri.*
- Studiare.* Sem as particulas *Mi*, *Ti*, *Si*, &c. se costuma utar, como na significação passiva.
- Studiare.* Apresurar, expedir, sollicitar.
- Studiare Cultivar, lavrar.*
- Studiare il campo.* Cultivar, lavrar o campo.
- STUDIARSI.** v. n. p. Estudar-se, esforçar-se, afechar-se, fazer-se diligencia.
- STUDIATO.** s. m. Composição, Obra, Tratado feito, trabalhado com muito cuidado, e com muito estudo.
- STUDIATO.** adj. m. TA. f. Estudado, meditado, preparado.
- STUDIATORE.** v. m. Estudioso, estudante, o que ama o estudo, e se applica ás Sciencias.
- STUDIATRICE.** v. f. Estudiofa, a que estuda, e ama estudo.
- STUDIEVOLEMENTE.** adv. Expressamente, de caso pensado, de propósito, adrede.
- Studievolemente.* Cuidadosamente, com diligencia.
- STUDIEVOLEMENTE.** v. STUDIEVOLEMENTE.
- STUDIO.** s. m. Estudo, aplicação do espirito para aprender, e inventar alguma cousa, aplicação continua.
- Studio.* Estudo, Arte, ou Scienza, que se estuda.
- Studio.* Estudo, Universidade, Escola, Academia, lugar público, onde se estuda, Aula.
- Studio.* Muzeo, estudo, caça, gabinete, lugar, onde se estuda.
- Uomo Jenza studio.* Homem sem estudo, ignorante.
- Amar lo studio.* Amar o estudo.
- Lo studio non si apprezza.* O estudo despreza-se, não se cultiva.
- Porre studio in una cosa.* Ter cuidado, pôr estudo em alguma cousa.
- Darsi allo studio.* Estudar, aplicar-se, dar-se ao estudo.
- Studio.* Estudo, diligencia, industria, cuidado, solerteria.
- Buono studio rompe, o vince rea fortuna.* Prov. Com a industria, e com o trabalho se podem vencer as revéses da fortuna: *Labor omnia vincit.*
- A studio.* Posto adverbialmente. De propósito.
- A bello studio.* to, determinadamente, de caso pensado, expressamente, à posta, adrede: *Consulto, dedicata opera.*
- STUDIOLOGO.** dim. m. DI STUDIOLO. Estantezinha, pequena estante.
- STUDIOLO.** s. m. Estante, lugar, em que se põem os livros, ou instrumento, em que se põem para mais comodamente se estudar.
- STUDIOSAMENTE.** adv. Estudosamente, com estudo, expressamente, de propósito, de caso pensado, à posta, de industria.
- Studiofamente.* Estudosamente, com diligencia, cuidadosamente, com industria, solerteramente.
- Aver dato studiofamente principio al suo uicio.* Ter dado princípio diligentemente ao seu officio.
- Studiofamente.* Apresadamente, com presta, diligente.
- Studiofamente.* Applicadamente, com applicação, estudadamente.
- STUDIOSISSIMAMENTE.** adv. sup. Estudiofissimamente, muito cuidadosamente, diligentissimamente, com a maior applicação que he possível.
- STUDIOSISSIMO.** sup. m. MA. f. Estudiofissimo, muito applicado, que tem grandissimo amor ao estudo.
- Studiofissimo.* Estudiofissimo, muito diligente, industrioso, muito solerte.
- Studiofissimo.* Muito sollicito, velocissimo, muito ligeiro.
- STUDIOSO.** adj. m. SA. f. Estudioso, que estuda, que faz goito do estudo, que se applica no estudo.
- Studio.* Estudioso, diligente, industrioso, solerte.
- Studio.* Veloz, ligeiro, apressado, sollicito, cuidadoso.
- STUDIUÒLO.** dim. m. DI STUDIO. Estantezinha, pequena estante.
- STUELLO.** s. m. Mêcha de fios de panno de linho velho, que se ajunta em huma forma composta, e redonda, com a qual se medicão as feridas.
- STUFA.** f. f. Estufa, casa, lugar fechado, que se aquece a fim de fazer fumar.
- Stufa.* Forninho, ou fugareiro para distillar.
- Stufa.* Estufa, fomentação, sumigação.
- Stufa di particolari.* Estufa, banho de pessoas particulares.
- Stufe pubbliche.* Estufas, banhos públicos.
- Apartamento della stufa.* Apartamento, quarto da estufa.
- STUFAJÒLO.** s. m. Aquelle, que tem banhos, e estufas.
- STUFAJUÒLO.** v. STUFAJÒLO.
- STUFARE.** v. a. Lavrar na estufa, no banho.

STUFARE. v. n. Servir nas estufas, ter estufas, banhos.
Stufare. no fig. Enfatiar, enfadar, molestar, causar fatio, enfado, molestia, servir de enfado.
Stufare. Estufar a carne, as gallinhas.
STUFARSI. v. n. p. Tomar as estufas, os banhos.
Stufarsi. no fig. Enfadar-se, molestar-se.
STUFAROLO. s. m. Aquelle, que tem estufas, e banhos.
STUFATO. adj. m. TA. f. Lavado no banho.
Stufato. Pafado pelo banho.
Stufato. Feito, fechado á semelhança de huma estufa.
Stufato. Cozido na estufadeira, estufado; fallando-se de carnes, ou de gallinhas.
STUFATO. s. m. Estufado, carne cozida, e preparada de hum certo modo, que lhe dá hum admirável gosto.
STUFATURA. s. f. Fomento; a acção de tomar, ou de frequentar as estufas.
STUFETTA. dim. f. DI STUFA. Estufazinha, pequeno banho.
STUFO. adj. m. FA. f. Enfatiado, farto, desgostado, moleestado, enfadado.
Effer stufo. Estar farto.
• **STULTIA.** v. STOLTEZZA.
STULTIZIA. f. f. Estulticia, estolidez, tontice, estupidez, demencia, loucura, amencia, louquice. v. STOLTEZZA.
STUMIA. v. SCHIUMA. Escuma, espuma.
Stumia di ribaldo. no fig. Homem excessivamente velhaco, que pelas suas maldades merece hum asperimo, e exemplar castigo.
STUMIARE. v. SCHIUMARE. Escumar, ou espumar, tirar a escuma.
STUMMIA. v. STUMIA. Escuma, espuma.
STUMMIARE. v. STUMIARE.
STUOJA. f. f. Esteira, especie de cuberta.
STUOLO. f. m. Exercito, multidão, tropa, quantidade de gente armada, esquadão.
Stuolo. no fig. Grande quantidade, abundancia de alguma cousa, tropel, caterva.
STUORA. f. f. Efeira de junco, ou de esparto, ou de outra cousa semelhante.
STUONARE. v. a. Desentoar, cantar desentoadamente, fóra de tom.
STUONATO. adj. m. TA. f. Desentoadado, cantando desentoadamente, fóra de tom.
Stuonato. no fig. Priguçoso, negligente.
STUPEFARE. v. a. Pasmar, assombrar, maravilhar, assustar, fazer estúpido, attonito.
Stupefare. Atordoar, aturdir, privar do sentido.
STUPEFARSI. v. n. p. Espantar-se, pasmar, assombrar-se, assustar-se, maravilhar-se, ficar estúpido, attonito, pasmado, encher-se de espanto.
Stupefarsi. Atordoar-se, aturdir-se.
STUPEFATTIVO. adj. m. VA. f. Capaz de espantar, proprio para fazer assustar.
STUPEFATTO. adj. m. TA. f. Espantado, estúpido, assustado, pasmado, attonito, maravilhado.
STUPEFAZIONE. f. f. Espanto, pasmo, assombro, fulto, maravilha; a acção de pasmar, ou de se passar.
STUPENDAMENTE. adv. Estupendamente, maravilhosamente, ricamente, excellentemente, com excellencia, famosamente, com extremo, extremadamente: *Mirum in modum.*
STUPENDISSIMO. sup. m. MA. f. Estupendissimo, muito maravilhoso, excellentíssimo, muito famoso, riquíssimo, muito extremado.
STUPENDO. adj. m. DA. f. Estupendo, famoso, admirável, rico, pasmoso, excelente, espantoso, estremado, que causa espanto.
STUPENTE. p. a. m. f. Que se espanta, espantando-se.

STUPIDACCIO. peior. DI STÙPIDO. Muito estúpido, assombradíssimo.
Stupidaccio. Estolidíssimo, muito estúpido.
STUPIDEZZA. f. f. Estupidez, pasmo, maravilha, susto, espanto, assombro.
Stupideza. Estupidez, estulticia, louquice, estolidez, tontice, almeira, doudice, bestialidade, que faz o homem insensível, e incapaz do discurso.
STUPIDIRE. v. n. { Espantar-se, pasmar-se, assombrar-se, assombrar-se, admirar-se, maravilhar-se, assombrar-se, estar pasmado, e attonito.
Stupidirsi. Fazer-se estúpido, insensato.
STUPIDISSIMO. sup. m. MA. f. Estupidíssimo, muito attonito, pasmadíssimo.
Stupidissimo. Estupidíssimo, muito estólido, tolissimo.
STUPIDITÀ.
STUPIDITADE. f. f. { Estupidez, espanto, assombro, pasmo, susto.
STUPIDITATE. f. f. { bro, pasmo, susto.
Stupidità. Estupidez, tolice, estolidez, tontice.
La stupidità di nervi. A insensibilidade, a fronição, entorpecimento dos nervos: *Rigor nervorum.*
STUPIDITO. adj. m. TA. f. Espantado, attonito, assombrado, assustado, pasmado.
STÙPIDO. adj. m. DA. f. Estupido, pasmado, attonito, assustado, assombrado, cheio de medo, medroso.
Stupido. Estúpido, atulado, estólido, estonteado, tolo, insensato.
Stupido. Sem sentido.
STUPIMENTO. f. m. Espanto, assombro, susto, passo, adormecimento; a acção de se espantar.
STUPIRE. v. n. { Espantar-se, assustar-se, passar.
STUPIRSI. v. n. p. { inar, assombrar-se, maravilhar-se, ficar assustado, attonito, encher-se de passo, e de assombro, embaraçar.
STUPITISSIMO. sup. m. MA. f. Espantadíssimo, muito pasmado, assustadíssimo, muito admirado, muito attonito.
STUPITO. adj. m. TA. f. Espantado, assustado, attonito, admirado, pasmado, embaraçado.
STUPORE. f. m. Passo, assombro, maravilha, espanto, que padece o animo ou por ver, ou por ouvir cousas grandes, e maravilhosas.
Stupore. Estupor, adormecimento, entorpecimento, torpor dos membros, e dos nervos.
STUPRARE. v. a. Estuprar, desflorar, desvirgar, violar, tirar a flor da virgindade a huma donzella, commeter hum estupro.
STUPRATO. adj. m. TA. f. Estuprado, desflorado, desvirgado, a que se tirou a virgindade.
STUPRATORE. v. m. Estuprador, desflorador, desvirgador, o que estupra.
STUPRO. f. m. Estupro, desfloração, violação da virgindade, desvirgamento; a acção, ou o crime de desflorar huma virgem.
STURARE. v. a. Desapar, abrir, tirar o que está tapado.
STURARSI. v. n. p. Destapar-se, abrindo-se.
Sturarji. Sair de hum lugar fechado.
STURATO. adj. m. TA. f. Deslapado, aberto.
STURBAMENTO. f. m. Perturbação, impedimento, embarço, distração, divertimento, desvio; a acção de perturbar.
• **STURBANZA.** v. STURBAMENTO.
STURBAR. v. a. Perturbar, impedir, embaraçar, interromper, distrair, desviar, divertir, causar impedimento, embaraço, estorvar.
Sturbare. Importunar.
STURBARI. v. n. p. Perturbar-se, impedir-se, embaraçar-se, interromper-se, distrair-se, desviar-se, divertir-se, estorvar-se.
STURBATO. adj. m. TA. f. Perturbado, impedido, embaraçado, interrompido, estorvado, distraído, desviado, divertido, importunado.

STURBATORE. v. m. Perturbador, interruptor, embaraçador, estorvador; o que perturba.
Sturbatore. Importuno.

STURBAZIONE. f. f. Perturbação, impedimento, embaraço, estorvo, distração, divertimento, desvio; a acção de perturbar.

STURBO. f. m. Perturbação, embaraço, estorvo, impedimento.

STURPO. v. STRUPO.

* **STUTARE.** v. s. Extinguir, amortecer, quebrantar, coibir, comprimir.

STÙZIO. f. m. Couve silvestre.

STUZZICADENTI. f. m. Palito, esgaravatador dos dentes: *Dentis catpum.*

STUZZICAMENTO. f. m. Aguilhoamento, incitação, aticadura, instigação; a acção de aguilhoar.

STUZZICARE. v. a. Picar levemente.

Stuzzicare. Estimular, perfundir, aguilhoar, incitar, infilar, commover, aticar, irritar, instar.

Non è bene stuzzicare, quando è fuma il nafu dell' orfo. Prov. Não é preciso irritar quem está irado, e pôde mais que huma pessoa: *Fumantem nafum ne tu tentaveris ursi.*

Stuzzicare il veleno della rabbiosa invidia. Suscitar, irritar o veneno da raivosa inveja.

Stuzzicare il can che dorme. Prov. Acordar o cão que dorme. v. *Cane.*

Stuzzicare le pecchie, il formicajo, il vespaço. v. *Stuzzicare il can che dorme.*

Stuzzicare. Dar enfado, molestia, molestar.

Stuzzicare. Esfregar, esgaravar.

STUZZICARSI. v. n. p. Esfregar-se, esgaravatar-se.

STUZZICATO. adj. m. TA. f. Picado levemente.

Stuzzicato. Esfregado, esgaravatado.

Stuzzicato. Aguilhoado, incitado, irritado, estimulado, instigado, commovido.

STUZZICATÓJO. f. m. Aguilhão, instrumento de ferro apontado, com o qual se pica, e se aguilhãoa.

STUZZICATORE. v. m. Aguilhoador, incitador, instigador; o que aguilhãoa.

STUZZICORECCHI. f. m. Instrumento pequeno, é chato de ouro, ou de outra qualquer materia, com o qual se alimpão as orelhas, e com que se tira a cera dos ouvidos.

S U

SU. adv. Assima, da parte de cima, superior. Os Antigos em lugar de *Su* dizião *Sue.*

Su. Ao alto, para cima.

Su. Com a partícula *Per.* Sobre.

Gli uccelli sù per li verdi rami cantando. Os passaros cantando sobre os verdes ramos.

Su. Com as outras preposições. Em cima, da parte de cima.

Levar su. Levantar ao alto, para cima.

Levarsi su. Levantar-se.

Venir su. Elevar-se, fazer-se illustre, famoso, reputado.

Venir su. Crescer.

SU. Preposição, que se ajunta ao accusativo. Sobre, em cima.

Su. Ao pé, vizinho, perto, proximo, chegado.

Su. Sobre, para a parte deste, ou daquelle lugar.

La mia casa non à finestre su la strada. A minha casa não tem janelas sobre, ou para a estrada.

Su que? ora venite? A estas horas vindes?

Su la sera. Ao anotecer, á boca da noite.

Su la mattina. Ao amanhecer, ao romper da manhã.

SU. Particula exhortativa, que tem a mesma força, que as seguintes Latinas: *Age, eja, age; agedum; eja vero, agite dum.* Eia, animo.

Su andiam via. Eia pois vanos daqui.

SUADÈRE. v. a. Persuadir.

SUADÈVOLE. adj. m. f. Persuasível, proprio para persuadir, provável, apto para a persuasão.

Parte I. e Tomo II.

* **SUADO.** v. SUADÈVOLE.

SVAGAMENTO. f. m. Interrupção, divertimento, distração, desvio; a acção de interromper.

SVAGARE. v. a. Interromper, divertir, desviar, distrair.

SVAGARSI. v. n. p. Distrahir-se, não se aplicar continuamente a alguma cousa, divertir-se em outras operações, em outros pensamentos, recrear-se o espírito.

SVAGATO. adj. m. TA. f. Interrompido, divertido, desviado, distraído, não aplicado, interrumpido.

SVAGINAMENTO. f. m. Detembainhadura; a acção de detembainhar.

SVAGINARE. v. a. Detembainhar, tirar da bainha.

SVAGINATIVO. adj. m. TA. f. Detembainhado, tirado da bainha.

SVAGOLARE. { SVAGARE.

SVALIARE. { VARIARE.

SVALIARSI. { SVAGARSI. SVARIARE, MUTARSI. Devariari, mudar-se.

SVALIGIAMENTO. f. m. Despojadura: a acção de despojar, de tirar da mala, ou de ser despojado.

SVALIGIARE. v. a. Desemmalar, tirar da mala.

Svaligare. Roubar, despojar alguém violentemente das suas proprias, expilar.

SVALIGIATO. adj. m. TA. f. Desemmaldo, tirado da mala.

Svaligato. Roubado, despojado com violencia dos seus proprios bens, expilado.

SVALIGIATORE. v. m. Roubador, ladrão, falsoador, o que rouba os passageiros.

* **SVALORIRE.** v. n. Debilitar-se, perder a sua força, o seu valor.

* **SVALORITO.** adj. m. TA. f. Debilitado, que perdeu a sua força, o seu valor.

SVAMPARE. v. n. { Perder o seu fogo, o ardor.

SVAMPARSI. v. n. p. { dor, extinguir-se.

Svamparsi. Sair fóra, mas propriamente se diz do fogo, da chamma, &c.

SVANIMENTO. f. m. Esvaimento, desvanecimento, evaporação, exhalação; a acção de se desvanecer.

SVANIRE. v. n. Esvair-se, desvanecer-se, evaporar-se, exalar; o que se diz daquelas coisas, que se refolvem insensivelmente, como os líquores subtilissimos, cheiros, &c. desapparecer.

Svanire. por sem. Desvanecer-se, cessar, desapparecer.

Svanire. Faltar, não succeder como se esperava, ter desgraçados fins.

Svanire. Quasi anniularse, e nessa significação o usárá os Antigos tambem na voz activa.

Svanire. Perder a virtude, a força, o vigor.

SVANIRSI. v. n. p. v. **SVANIRE.** v. n.

SVANITO. adj. m. TA. f. Esvaido, desvanecido, evaporado, exhalado.

Svanito. Que perdeu a força, a virtude, o vigor.

Svanito. Defapparecido.

Svanito. Falto, desvanecido.

Svanito. Quasi anniulado.

SVANTÀGGIO. f. m. Desvantagem, danno, perda, prejuizo, incommodo, detramento, advercidade.

SVANTAGGIOSAMENTE. adv. Desvantajosamente, com danno, prejudicialmente, com detramento, adversamente.

SVANTAGGIOSO. adj. m. SA. f. Desvantajofo, prejudicial, danoso, advercio, contrario, que causa prejuizo, incommodo.

SVAPORABILE. adj. m. f. Evaporavel, que pode evaporar, exhalavel.

SVAPORAMENTO. f. m. Evaporação, exhalação; acção, pela qual se faz exalar, ou se exhala.

Lo svaporamento dell' acque. A evaporação das aguas.

Respiratio aquarum.

SVAPORARE. v. a. Evaporar, exalar, sahir fóra os vapores.